

✓ Mc. Cain

Status?

Nguyễn Thanh Hiền

children:

- 1) Nguyễn Thị Mỹ Duyên
- 2) Nguyễn Minh Trí

March 2 , 1999,

RE: MS. NGUYEN THI MY DUYEN
MS. NGUYEN MINH THI
(IV# 375538)

Ms. Pam Lewis
Orderly Departure Program
Bureau for Population, Refugees and Migration
Department of State .(SA-1)
Washington, DC 20520

Dear Pam:

Our Association is writing on behalf of Mr. Nguyen Thanh Nhon, n Hong, whose son and daughter, Nguyen Minh Tri and Nguyen Thi My Duyen, (IV-375538 are now eligible to resettle in the United States under the ODP program for the McCain children.

We understand from correspondence from Mr. Nguyen Thanh Nhon that his unmarried children are covered by the extension of the McCain amendment, which now gives his children eligibility to resettle in the United States.

At the time of Nguyen Thanh Nhon's application to ODP, his children were

On behalf of Mr. Nguyen Thanh Nhon and his family, we ask that you request a review of his ODP file to determine the eligibility of his family under the McCain amendment of ODP.

Please let us know the status of the children's application and when they will be scheduled for an interview.

Sincerely,

Khuc Minh Tho

Đơn yêu cầu

Kính gửi Ba Khúc Minh Thư, Hội Trưởng, Hội Gia đình Tê nhân
c hánh Trí,

Kính Bà:

Tôi cũng vô tôi đứng đứng đôn là: Nguyễn Thanh Nhòn sanh 1933
và vô là: Nguyễn Thị Nguyễn sanh 1935. Hiện cư trú tại:

Garden Grove, CA.

Số PHONS.

Nguyễn ngày 31 tháng 7 1997. Con tôi tên là: Nguyễn Thị Mỹ Duyên
sanh năm 1971. và Nguyễn Minh Trí, sanh năm 1973. được mời đến 184
Bis Pasteur, T.P.HCM để làm forms và chụp hình phỏng vấn đợt này,
31 tháng 7, năm 1997. Con tôi Nguyễn Thị Mỹ Duyên cùng Nguyễn Minh Trí
vì nộp khai sanh mới nên bị viên chức phỏng vấn hỏi tại sao không
có mối quan hệ, viên chức hỏi có giấy chứng tử vì khác, con tôi nói có
viên chức bắt về lấy khai sanh cũ của Việt Nam long hờu cấp lên Nay.
Sau khi bỏ sung khai sanh cũ cũng giấy xác nhận hai năm sanh và
chủ kết, đến ngày 31 tháng 10 năm 1997. Con tôi được mời lại 184 Bis
Pasteur và chụp hình phỏng vấn đợt ngày 25.1.1998, ở đời đến chiều
thì viên chức ra cho hay tạm ngưng hồ sơ chính cần hết hạn.

Đến ngày 28 tháng 8, 1998 con tôi lần gặp viên chức phó phái đoàn
cho con tôi yêu cầu cấp giấy phỏng vấn. Ngày 31.8.1998 làm xong con tôi
Nay, đến ngày 20.1.1999, con tôi được mời lên để làm FORMS chụp hình
phỏng vấn ngày 25.1.1999 đến chiều không thấy gọi con tôi lên hỏi thì
viên chức trả lời con tôi ngày nay không có tên. Không có giấy tử c hời
vì hết, chỉ nói chuyển hồ sơ sang văn phòng US. Immigration, AND
NATURALIZATION SERVICE.

Nay vô chồng tôi đứng đứng đôn đến Bà cuối xét trường hợp của
con tôi cho được sống đoàn tụ với cha mẹ sống trên đất nước tự do, vì từ
hà đi thì cũng sống, nhưng long lâu lâu đứng nặng nề vì cũng nhảm ngay
2 con tôi rất khác khổ.

Tôi xin Cam Kết, cam thư mai nữa con tôi và tôi.

Kính mong Bà cuối xét, đưa sang tiếp, trong khi chờ đợi cuối xét
hà nhận long thanh kính và biết ơn.

Ngày 11.02 năm 1999.

Nguyễn Thanh Nhàn
Mười

Kính Đón -

Nguyễn Thị Nguyễn
Ngân

Đính Kêu Hồ Sơ.

2 Giấy Khai Samh cũ 2 mìn.

2 Khai Sinh nhận năm sau chử lot.

1 Giấy Hôn Thự tở vớ tở.

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc



ĐƠN XIN BỔ SUNG HỒ SƠ

Kính gửi : - SỞ NGOẠI VỤ TP.HỒ CHÍ MINH
- VĂN PHÒNG ODP HOA KỲ

Tôi tên : NGUYỄN THỊ MỸ DUYÊN Sinh năm : 1971
Cư ngụ : 320 Khúc Tréo - Tân Phong - Gia Rai - Bạc Liêu
RF 1 2361 - IV : 375538

Nguyên ngày 31 tháng 7 năm 1997 tôi và gia đình được Sở Ngoại vụ mời làm thủ tục xuất cảnh và ngày 8 tháng 8 năm 1997 vào lúc 8 giờ tôi được dự cuộc phỏng vấn, tôi và em tôi : NGUYỄN MINH TRÍ - Sinh năm 1973 bị viên chức ODP từ chối.

Bởi lý do : thiếu khai sinh cũ, do nhà ở xa cho nên tôi không bổ sung khai sinh kịp cùng ngày theo yêu cầu của vị viên chức ấy.

Vì vậy hôm nay tôi xin bổ sung khai sinh cũ của tôi và em tôi là NGUYỄN MINH TRÍ theo ý kiến của vị viên chức ấy (thông qua thông dịch viên : " Phải bổ sung trước ngày 14//8/1997 ")

Cuối đơn rất mong Sở Ngoại vụ và Văn phòng ODP vui lòng chấp nhận cho tôi và em tôi được tái phỏng vấn .

Thành thật biết ơn và lễ phép kính chào .

Ngày " " tháng 08 năm 1997

Kính đơn

Duyên

NGUYỄN THỊ MỸ DUYÊN

Cộng Hòa - Xã Hội Chủ Nghĩa - Việt Nam

Độc Lập - Tự Do - Hạnh phúc

ĐƠN XIN XÁC NHẬN NGÀY THÁNG
- NĂM SINH

Sinh gởi **BCA** Xã Tâm Phong

Tên: Nguyễn Thị Mỹ Duyên hiện cư
ngụ ở 320 Ấp Khái - Thôn A Xã Tâm Phong
Đo nhằm lần trong khai báo bước đầu,
cho nên Hồ Khẩu và giấy CMND của tôi.
Sinh năm 1971, trong khi đó khai sinh cũ
ghi năm 1970. Nay tôi làm đơn này
nhờ chính quyền địa phương xã Tâm Phong
xác nhận hai năm sinh trên cũng là
một người.

Cuộc đời rất mong chính quyền xã Tâm
Phong vui lòng xác nhận cho tôi tiện việc
sử dụng.

Kính nhận

Tâm Phong ngày 09-8-97

Ước mong được xin xác

Kính đơn

nhận của các quyền lực như Duyệt

Duyệt

giấy khai sinh 1970 Mừng do khai

nhận lần sau này do ông Nguyễn Thị Mỹ Duyên

đưa hiện nay tôi khai và khai khai

thời sinh năm 1971.

- Bên các ông quyền thừa nhận và
xác nhận các quyền lực để đi sự khác

Tâm Phong, ngày 09 tháng 8 năm 97

TM. BCH. CA. XÃ

TRẦN CÔNG AN



Trần Công An

Cộng Hòa Xã Hội Chủ Nghĩa Việt Nam
Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc

ĐƠN XIN XÁC NHẬN NGÀY - THÁNG
MẸN SINH VÀ TÊN LỐT

Kính gửi P.CA Xã Tân Phong
Tôi tên: Nguyễn Minh Trí hiện cư ngụ ở
320 Ấp Khúc Trắc Xã Tân Phong.

Do nhầm lẫn trước đây trong khai báo, cho
rên Hồ Khẩu và giấy CMND của tôi ghi
sinh năm 1973. Trong khi đó khai sinh
ở quê Nguyễn Thành Trí sinh năm 1972
Ngày tôi làm đơn này nhờ chính quyền
địa phương xã Tân Phong xác nhận tên
lốt và hai mìn sinh trên cũng là
một người.

Cúi đơn rất mong chính quyền xã Tân
phong tìm lòng xác nhận cho tôi tiện việc
sử dụng.

Xác Nhận

Trân trọng ngày 09-8-97
Đính đơn.

Cat Ke, Nguyễn Minh Trí

Họ Mã và Quý Minh Trí

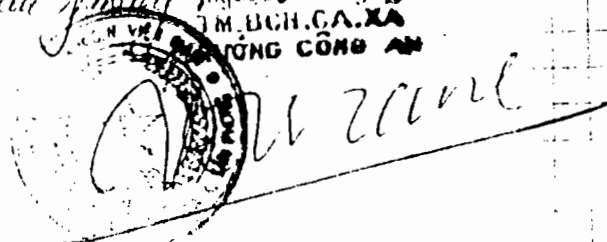
Sinh năm 1973 Căn giấy khai

Sinh tại Nguyễn Thành Trí Sinh 1972

- Căn Giấy khai sinh không nhầm và

đó Nguyễn Trí Nguyễn là Sĩ Thập

(Gửi phong ngày 9 tháng 8 năm 97)

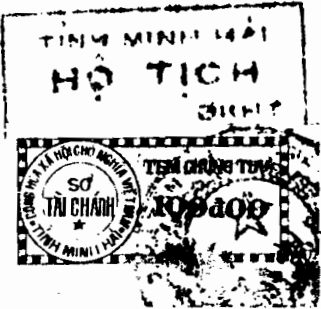


Trần Thanh Chân

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường... TÂN PHONG
Huyện, Quận... GIÁI RAI
Tỉnh, Thành phố... MINH HẢI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu TP/HT 2
Số... 276.....
Quyển số... 07



GIẤY KHAI SINH

Họ và tên... NGUYỄN THỊ MỸ DUYỀN Nam hay nữ... NỮ
Ngày, tháng, năm sinh... 06-05-1979
(MỘT NGÀN CHÍN TRĂM BẢY MƯƠI MỘT)
Nơi sinh... ĐÌNH THÀNH - CÀ MAU
Dân tộc... KINH Quốc tịch... VIỆT NAM

5/94 QĐ 261/QĐ-HT (QĐ)

Phần khai về cha mẹ	Người mẹ	Người cha
Họ và tên	<u>NGUYỄN THỊ NGUYỄN</u>	<u>NGUYỄN THÀNH NHƠN</u>
Tuổi	<u>1935</u>	<u>1933</u>
Dân tộc	<u>KINH</u>	<u>KINH</u>
Quốc tịch	<u>VIỆT NAM</u>	<u>VIỆT NAM</u>
Nghề nghiệp	<u>LÀM RỪNG</u>	<u>LÀM RỪNG</u>
Nơi thường trú	<u>ẤP KHUẾ TRỎ A, XÃ TÂN PHONG, HUYỆN GIÁI RAI, TỈNH MINH HẢI</u>	<u>ẤP KHUẾ TRỎ A, XÃ TÂN PHONG, HUYỆN GIÁI RAI, TỈNH MINH HẢI</u>

Họ, tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai.

NGUYỄN THÀNH NHƠN SN 1933, CMND SỐ 380540228

ẤP KHUẾ TRỎ A, XÃ TÂN PHONG, HUYỆN GIÁI RAI, TỈNH MINH HẢI

Người đứng khai ký

[Signature]

NGUYỄN THÀNH NHƠN

Đăng ký ngày... tháng... năm 19...
2...
ỦY BAN NHÂN DÂN

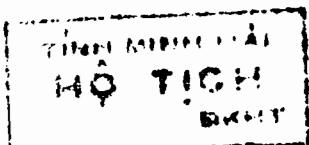


[Signature]
Nguyễn Minh Chánh

ỦY BAN NHÂN DÂN
Xã, phường... Tân Phú
Huyện, Quận... Gia Lai
Tỉnh, Thành phố... Minh Hải

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu TP/HT 2
Số... 27...
Quyển số... 01



GIẤY KHAI SINH

Họ và tên... NGUYỄN MINH TRÍ... Nam hay nữ... Nam

Ngày, tháng, năm sinh... 10/12/1973

(Một ngàn chín trăm bảy mươi ba)

Nơi sinh... ĐINH THÀNH CẦN MẠC

Dân tộc... Kinh... Quốc tịch... Việt Nam

Phần khai về cha mẹ	Người mẹ	Người cha
Họ và tên	NGUYỄN THỊ NGUYỄN	NGUYỄN THANH NHON
Tuổi	1935	1933
Dân tộc	KINH	KINH
Quốc tịch	VIỆT NAM	VIỆT NAM
Nghề nghiệp	LÀM RỪNG	LÀM RỪNG
Nơi thường trú	ẤP KHUẾ KIỆT XÃ TÂN PHƯƠNG HUYỆN GIÁNG TỈNH MINH HẢI	ẤP KHUẾ KIỆT XÃ TÂN PHƯƠNG HUYỆN GIÁNG TỈNH MINH HẢI

Họ, tên, tuổi, nơi thường trú, số giấy chứng minh của người đứng khai.

NGUYỄN THANH NHON SN 1933 CMND số: 380540228

ẤP KHUẾ KIỆT XÃ TÂN PHƯƠNG HUYỆN GIÁNG TỈNH MINH HẢI

Người đứng khai ký

NGUYỄN THANH NHON

Đăng ký ngày 13 tháng 9 năm 1974
ỦY BAN NHÂN DÂN



Trương Minh Đức

Hồ Sơ Quân Nhân

KHAI SANH

Số hiệu: 135

Ấu-nhi:	NGUYỄN-THỊ-MỸ-DUYÊN
Tên họ	NỮ
Phái:	
Sinh ngày, tháng, năm	Ngày Mười bốn Tháng Mười một
Dương Lịch, Năm	Một ngàn chín trăm bảy mươi (14/11/1970)
Tại:	Xã An-Trạch (Bạc-Liêu)
Cha:	NGUYỄN-THÀNH-NHƠN
Tên họ	
Tuổi:	Ba mươi bảy
Nghề-nghiep:	Quân-Nhân
Cư-trú tại:	CHI-KHU GIÁ-RAI
Mẹ:	NGUYỄN-THỊ-NGUỒN
Tên họ	
Tuổi:	Ba mươi lăm
Nghề-nghiep:	Nội-Trợ
Cư-trú tại:	Xã An-Trạch (Bạc-Liêu)
Vợ (chánh hay thứ)	Vợ chánh (HT.Số: 20/AT. Ngày: 05/06/1964.
Người khai:	NGUYỄN-THÀNH-NHƠN
Tuổi:	Ba mươi bảy
Nghề-nghiep:	Quân-Nhân
Cư-trú tại:	CHI-KHU GIÁ-RAI
Ngày khai	Ngày Mười bảy Tháng Mười một DL. Năm 1970.
Người chứng thứ nhất	PHÚ-THANH-VÂN
Tên họ	
Tuổi:	Bốn mươi
Nghề-nghiep:	Làm ruộng
Cư trú tại:	Xã An-Trạch (Bạc-Liêu)
Người chứng thứ hai	NGUYỄN-VĂN-BÌNH
Tên họ	
Tuổi:	Năm mươi hai
Nghề-nghiep:	Làm ruộng
Cư-trú tại:	Xã An-Trạch (Bạc-Liêu)

Làm tại AN-TRẠCH, ngày 17 tháng 11 năm 1970

Người khai: Nguyễn-thành-Nhơn (chữ ký)
Hộ lai: Huỳnh-Hữu-Vân 1/-Phú-thanh-Vân (chữ ký)
Nhân chứng: 2/-Nguyễn-văn-Bình (chữ ký)

SAO-Y THEO TRONG BỘ

KHAI-SANH NĂM 1.970.

AN-TRẠCH NGÀY: 26/05/1.971.

HÀNH-CHÁNH ỦY-VIÊN HỒ-TỊCH

XÃ

AN-TRẠCH

HUYỄN-HỮU-VÂN.

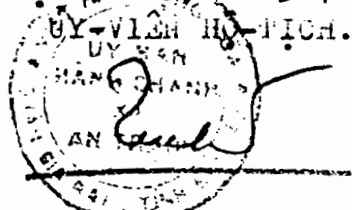


KHAI SANH

Số hiệu : 1

Ấu-nhi :	NGUYỄN-THÀNH-TRÍ
Tên, họ	
Phái :	Nam
Sanh ngày, tháng, năm :	Ngày Tám tháng Hai Dương Lịch, năm một ngàn chín trăm bảy mươi hai (02-02-1.972)
Tại :	Xã An-Trạch (Đạc-Liêu)
Cha :	NGUYỄN-THÀNH-NHON
Tên, họ	
Tuổi :	Ba mươi bốn
Nghề-nghiệp :	Quân-nhân
Cư-trú tại :	Xã An-Trạch (Đạc-Liêu)
Mẹ :	NGUYỄN-THỊ-NHON
Tên, họ	
Tuổi :	Ba mươi bảy
Nghề-nghiệp :	Làm ruộng
Cư-trú tại :	Xã An-Trạch (Đạc-Liêu)
Vợ (chánh hay thứ) :	Vợ chánh (HT.Số: 20/AT. ngày: 05-06-64)
Người khai :	NGUYỄN-THÀNH-NHON
Tuổi :	Ba mươi chín
Nghề-nghiệp :	Quân-nhân
Cư-trú tại :	Xã An-Trạch (Đạc-Liêu)
Ngày khai ngày, tháng, năm :	Ngày Tám tháng Hai Dương Lịch, năm 1972
Người chứng thứ nhất :	LÊ-VĂN-MUỐN
Tên, họ	
Tuổi :	Bốn mươi lăm
Nghề-nghiệp :	Làm ruộng
Cư-trú tại :	Xã An-Trạch (Đạc-Liêu)
Người chứng thứ hai :	NGUYỄN-VĂN-BA
Tên, họ	
Tuổi :	Bốn mươi bốn
Nghề-nghiệp :	Làm ruộng
Cư-trú tại :	Xã An-Trạch (Đạc-Liêu)

SAO-Y THEO THÔNG ĐIỆP
KHAI-SANH NĂM 1.972.
ANTRACH NGÀY 01-03-72.



Huỳnh-hiếu-Vân

Làm tại AN-TRẠCH, ngày 02 tháng 02 năm 1972

Người khai, Hộ-Lại, Nhân chứng,

Nguyễn-Thành-Nhon Huỳnh-hiếu-Vân I/-Lê-văn-Muốn (ký)
(ký) (ký) 2/-Nguyễn-văn-Ba (ký)

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
TỈNH HAY CHÁNH-PHỐ:
BÀ-RIÊN
C. AN: GI-LAI
XA: ANTRACH

Số hiệu: 20

TRÍCH LỤC
CHỨNG-THƯ HÔN-THÚ

Tên, họ người chồng Nguyễn-thành-Nhon
Nghề-nghiệp Làm ruộng
Sanh ngày tháng năm 1933
Tại Định-Thành (Bạc Liêu)
Cư sở tại Antrach (Bạc Liêu)
Tạm-trú tại
Tên, họ cha chồng Nguyễn-tân-Phát (sống)
(sống, chết phải ghi rõ)
Tên, họ mẹ chồng Trần-thị-Liêu (sống)
(sống, chết phải ghi rõ)
Tên, họ người vợ Nguyễn-thị-Nguyên
Nghề-nghiệp Làm ruộng
Sanh ngày tháng năm 1935
Tại Antrach (Bạc Liêu)
Cư sở tại Antrach (Bạc Liêu)
Tạm-trú tại
Tên, họ cha vợ Nguyễn-văn-Chánh (sống)
(sống, chết phải ghi rõ)
Tên, họ mẹ vợ Nguyễn-thị-Nuôi (sống)
(sống, chết phải ghi rõ)
— Ngày cưới ngày 12 tháng 02 năm 1964
— Vợ chồng khai hôn hay không lập hôn-kê
Ngày tháng năm
Tại CHỨNG THẬT

ĐAN SÁO Y BAN CHÁNH
CỘNG CHUNG VIÊN

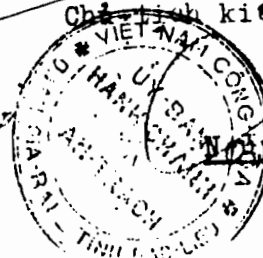
Trích y bản chánh:

Antrach, ngày 12 tháng 12 năm 1964

VIÊN CHỨC HỘ-TỊCH,

Chỉ-tích kiêm Viên-chức Hộ-tịch

Nguyễn-văn-Điểm



CHỈ ĐẠO
ĐƠN ĐƠN
12/12/64

Nguyễn Thanh Nhàn.

Garden Grove. CA

- McC. Cain

- có thể biết ai.
sinh út, hình ảnh

- sau can thiệp
đi thăm phụng vụ

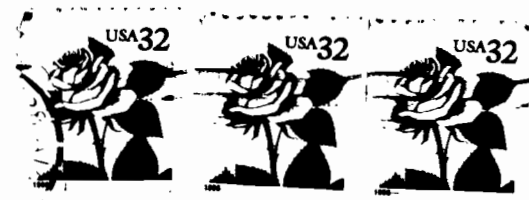
g 24/2/99

FEB 17 1999

Hình ảnh

Đã Khúc mình Thờ -

Faus. church - VA



22043+341B

